

ROMÂNIA



Județul GIURGIU  
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI GIURGIU

**HOTĂRÂRE**

privind încheierea Acordului de parteneriat între Municipiul Giurgiu, Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită

**CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI GIURGIU  
întrunit în ședință ordinară,**

Având în vedere:

- expunerea de motive a Primarului Municipiului Giurgiu, înregistrată la nr.10.731/15.03.2016;
- raportul de specialitate al Compartimentului Învățământ, Cultură – Sport, înregistrat la nr.10.914/15.03.2016;
- adresa Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită nr.8/11.03.2016, înregistrată la Primăria Municipiului Giurgiu cu nr.10.406/11.03.2016;
- raportul comisiei pentru administrație publică locală, juridic și de disciplină;
- raportul comisiei buget - finanțe, administrarea domeniului public și privat;
- raportul comisiei de învățământ, sănătate, social – culturale, sportive, culte și familie;
- prevederile art.19, art.20, alin.(1), lit.„d”, lit.„h”, lit.„l” ale Legii nr.273/2006, privind finanțele publice locale, cu modificările și completările ulterioare.

În temeiul art.36, alin.(2), lit.„e”, alin.(7), lit.„a” și art.45, alin.(2), lit.„a” și lit.„f” din Legea nr.215/2001, republicată, privind Administrația Publică Locală, cu modificările și completările ulterioare,

**HOTĂRĂȘTE:**

**Art.1.** Se aprobă încheierea acordului de parteneriat între Municipiul Giurgiu reprezentat legal prin Primar Barbu Nicolae, Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită, reprezentată legal prin președinte Crețu Paraschiva Georgeta, în vederea implementare la nivelul Municipiului Giurgiu proiectul „Normalitate în viața pacientului oncologic” în perioada 15.04.2016 - 15.12.2016.

În cadrul acordului de parteneriat, Primăria Municipiului Giurgiu va aloca suma de 10.000 lei reprezentând cheltuieli conform bugetului solicitat.

**Art.2.** Suma prevăzută la art.1, se va suporta din prevederile existente în bugetul de venituri și cheltuieli pe anul 2016, la Cap. 67.02.50 -59.11, conform anexei la prezenta hotărâre reprezentând Acordul de parteneriat, precum și a unui contract încheiat între Primăria Municipiului Giurgiu și Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită.



**Art.3.** Prezenta hotărâre se va comunica Instituției Prefectului – Județul Giurgiu, în vederea exercitării controlului cu privire la legalitate, Primarului Municipiului Giurgiu, Direcției Economice, Direcției Dezvoltare, Investiții - Compartimentului Învățământ Cultură - Sport din cadrul Aparatului de specialitate al Primarului Municipiului Giurgiu și Asociației Bolnavilor de Cancer și Hepatită, pentru ducerea la îndeplinire.

PRIMĂRIA MUNICIPIULUI GIURGIU  
Nr.131/06.04.2016

**PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ,**

**Velicu Florian**



**CONTRASEMNEAZĂ,  
SECRETAR,**

**Roșu Petre**

Având în vedere ședința Comitetului Asociației Bolnavilor de Cancer și Hepatită reprezentată legal prin președinta Crepi Paraschiva Georgeta - propun inițierea unui proiect de hotărâre cu următorul conținut:

*„Proiect de hotărâre privind încheierea Acordului de parteneriat între Municipiul Giurgiu și Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită”*

Compartimentul Învățământ Cultură Sport va întocmi raportul de specialitate și va redacta proiectul de hotărâre, pe care îl va prezenta în fața comisiei:

- Comisia de buget - finanțe, administrarea domeniului public și privat;
- Comisia de învățământ, sănătate, social - cultură, sportive, culte și familie;
- Comisia juridică;

pentru avizare,

PRIMAR,

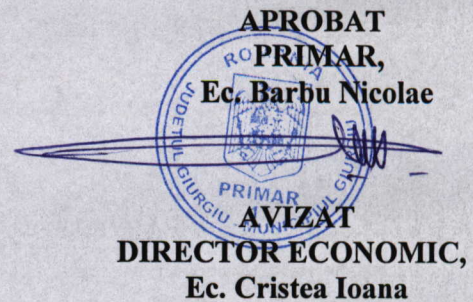
Dr. Nicolae BĂRBĂ

Giurgiu, 06 aprilie 2016  
Nr. 131

Adoptată cu un număr de 18 voturi pentru, din totalul de 18 consilieri prezenți



APROBAT  
PRIMAR,  
Ec. Barbu Nicolae  
PRIMAR  
AVIZAT  
DIRECTOR ECONOMIC,  
Ec. Cristea Ioana



## RAPORT DE SPECIALITATE

### I. TEMEIUL DE FAPT

Prin expunerea de motive nr. 10.731/15.03.2016, Primarul Municipiului Giurgiu a inițiat Proiectul de Hotărâre cu privire la încheierea acordului de parteneriat între Municipiul Giurgiu reprezentat legal prin Primar Barbu Nicolae, Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită reprezentată legal prin președinte Crețu Paraschiva Georgeta, în vederea dezbaterii și aprobării sale în ședința Consiliului Local al Municipiului Giurgiu.

### II. TEMEIUL DE DREPT

Conform art 44 din Legea nr.215/2001 modificată privind Administrația Publică Locală Direcția Servicii Publice, Compartimentul Învățământ Cultură-Sport în calitate de compartiment de resort a analizat și elaborat prezentul raport în temeiul prevăzut de lege.

### III. ARGUMENTE DE OPORTUNITATE

Prin adresa înregistrată la Primăria Municipiului Giurgiu cu nr. 10.406/11.03.2016, Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită propune spre implementare la nivelul Municipiului Giurgiu proiectul „Normalitate în viața pacientului oncologic” în perioada 15.04.2016-15.12.2016.

Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită a luat ființă ca urmare a necesității de a asigura consiliere pentru pacienți, de a pune la dispoziția pacienților informații despre boală și despre tratamente, de a fi o interfață între pacient și organele decidente. De asemenea Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită Giurgiu realizează campanii de informare și sensibilizare pentru comunitatea giurgiuveană în ceea ce privește hepatita și problematica oncologică. În realizarea acestor activități, asociația angrenează tineri voluntari, elevii din școlile și liceele giurgiuvene, le insuflă și le imprima responsabilitatea socială.



Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită dorește constituirea unei entități comunitare care să activeze autonom cu și pentru pacientul oncologic.

Scopul acestui proiect:

- dezvoltarea și organizarea grupurilor de suport
- consilierea psihologică pentru pacienții cu cancer și familiile acestora
- îmbunătățirea calității vieții pacienților cu cancer
- mese rotunde tematice, organizate spre informarea pacienților cu cancer și familiilor acestora.

Grupul țintă va cuprinde un număr minim de 30 pacienți bolnavi cu cancer.

Avantaje ale grupurilor sunt:

- energia grupului e diferită și e mai puternică
- persoanele introvertite se pot simți încurajate să –și exprime trăirile, pe care de obicei le reprimă
- informația e mai bogată, mai variată și mai convingătoare, pentru că se bazează pe experiență și expertiza cuiva pe care îl vede și îl aude direct.

Proiectul urmărește să îmbunătățească calitatea pacienților cu cancer din Giurgiu și familiilor acestora prin activități și terapii în cadrul grupului de suport. Prin contextul pe care îl creează acest proiect se urmărește reparația morală a pacienților, sprijinirea în lupta cu boala. Se dorește potențarea efectelor benefice ale tratamentelor medicale și să diminueze efectele lor nedorite, printr-o informare mai consistentă, o mai bună gestiune a stesului, un stil de viață mai adecvat, relații mai echilibrate cu persoanele semnificative, mai bună stimă de sine, stimularea sentimentului de apartenență și solidaritate. Activitățile propuse în acest proiect au un caracter divers, centrate pe pacient.

Dacă în multe județe din România grupurile de suport pot fi o noutate, pentru Giurgiu, această inițiativă nu mai este o premieră. Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită Giurgiu alături de Primăria Giurgiu, a făcut posibil, înființarea grupului de suport oncologic, iar cu ocazia acestui proiect, pacienții giurgiuveni dar și aparținătorii acestora, se vor putea reuni permanent într-un cadru organizat, facil, vor beneficia de prezența specialiștilor și vor dispune de mijloacele necesare activităților de grup.

Suma de 10.000 lei solicitată conform cererii de finanțare anexate la prezentul raport de specialitate este necesară pentru

- Managementul proiectului-3.400 lei
- Strategia pentru înființare grup de suport oncologic-1.600 lei
- Recrutarea beneficiarilor, promovarea grupului-1.300 lei
- Activități în cadrul grupului-2.700 lei
- Pregătirea grupului pentru funcționarea autonomă după finalizarea proiectului-0 lei



-Planul de comunicare al proiectului, promovarea/vizibilitatea-1.000 lei

Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită –Giurgiu va participa cu 10% , în valoare de 1.000 lei , totalul cheltuielilor fiind de 11.000 lei.

Pentru:

-Onorarii Psiholog-Formator, Expert Contabil -3.200 lei

-Cheltuieli de transport și/sau pentru deplasare -1.000 lei

-Cheltuieli de masă grup pacienți + Cheltuieli”Ziua supraviețuitorului”-2.000 lei

-Cheltuieli pentru materiale(artterapie,meloterapie,etc.)-700 lei

-Cheltuieli birotică,papetărie,materiale educative-1.000 lei

-Cheltuieli de comunicare- 700 lei

-Cheltuieli concepere/imprimare pliante+Realizarea broșurii”Normalitate în viața pacientului oncologic” -1.400 lei

-Cheltuieli neprevăzute -1.000 lei

Menționăm că suma solicitată va fi angajată conform devizului anexat cererii de solicitare sprijin financiar.

Suma 10.000 lei, se va suporta din prevederile în bugetul local de venituri și cheltuieli pe anul 2016 la Capitolul 67.02.50 subcapitol 59.11

#### IV. REGLEMENTĂRI LEGALE

Proiectul de hotărâre are ca temei legal:

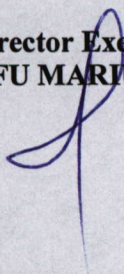
- prevederile art.20 alin. (1), lit. d, h, i ale Legii nr.273/2006, privind finanțele publice locale, cu modificările și completările ulterioare;

- prevederile art.36 pct.6 lit.a), și alin. (7) lit. a) ale Legii nr. 215/2001 Legea Administrației Publice Locale cu modificările și completările ulterioare.

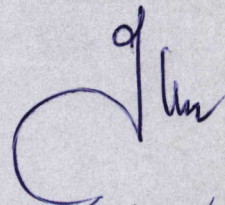
#### V CONCLUZII ȘI PROPUNERI

Proiectul de hotărâre întrunește condițiile legale și de oportunitate și propunem dezbateră și aprobarea sa în ședința Consiliului Local.

**Director Executiv**  
**LEAFU MARIUS**



Compartiment Învățământ Cultură - Sport  
Ec. Băjănaru Cătălina



Există prevederi bugetare  
30.03.2016  
Mm



**Municipiul Giurgiu**

**Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită**

## **ACORD DE PARTENERIAT**

### **Art.1- Părțile**

1. Municipiul Giurgiu, reprezentat prin dl. BARBU NICOLAE, în calitate de Primar, denumită în continuare Partener Local

și

2. **Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită**, cu sediul Giurgiu, str Bld.București,bloc 107 sc.C ap.44,și sediul de lucru in Sala de curs din incinta Liceului Teoretic Nicolae Cartoian, str.23 August,nr.9, Giurgiu reprezentată prin Crețu Paraschiva Georgeta, în calitate de Președinte, denumită în continuare Beneficiar

Au convenit în încheierea prezentului **Acord de parteneriat**

### **Art.2- Obiectul acordului de parteneriat**

Proiectul urmărește să îmbunătățească calitatea pacienților cu cancer din Giurgiu și familiilor acestora prin activități și terapii în cadrul grupului de suport.Prin contextul pe care îl creează acest proiect se urmărește reparația morală a pacienților, sprijinirea în lupta cu boala.Se dorește potențarea efectelor benefice ale tratamentelor medicale și să diminueze efectele lor nedorite,printr-o informare mai consistentă,o mai bună gestiune a stesului, un stil de viață mai adecvat,relații mai echilibrate cu persoanele semnificative,mai bună stimă de sine, stimularea sentimentului de apartenență și solidaritate.Activitățile propuse în acest proiect au un caracter divers,centrate pe pacient.



Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită dorește constituirea unei entități comunitare care să activeze autonom cu și pentru pacientul oncologic.

Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită a luat ființă ca urmare a necesității de a asigura consiliere pentru pacienți, de a pune la dispoziția pacienților informații despre boală și despre tratamente, de a fi o interfață între pacient și organele decidente. De asemenea Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită Giurgiu realizează campanii de informare și sensibilizare pentru comunitatea giurgiuveană în ceea ce privește hepatita și problematica oncologică. În realizarea acestor activități, asociația angrenează tineri voluntari, elevii din școlile și liceele giurgiuvene, le insuflă și le imprimă responsabilitatea socială.

În anul 2014 Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită Giurgiu a implementat pentru prima dată la nivelul Județului un proiect pilot denumit „Grupul de suport ABCH Giurgiu pentru Pacienții cu Cancer”, iar în 2015 am continuat proiectul datorită faptului că a avut un real succes, iar scopul a fost atins.

Dorim ca și în anul 2016 să continuăm alături de Primăria Municipiului Giurgiu derularea unui nou proiect denumit: „Normalitate în viața pacientului oncologic”

În ultimii doi ani, Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită Giurgiu a derulat activități și campanii în valoare de peste 100.000 lei.

Prin adresa înregistrată la Primăria Municipiului Giurgiu cu nr. 10.406/11.03.2016, Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită propune spre implementare la nivelul Municipiului Giurgiu proiectul „Normalitate în viața pacientului oncologic” în perioada 15.04.2016-15.12.2016.

Scopul acestui proiect:

- dezvoltarea și organizarea grupurilor de suport
- consilierea psihologică pentru pacienții cu cancer și familiile acestora
- îmbunătățirea calității vieții pacienților cu cancer
- mese rotunde tematice, organizate spre informarea pacienților cu cancer și familiilor acestora.

Grupul țintă va cuprinde un număr minim de 30 pacienți bolnavi cu cancer.

Avantaje ale grupurilor sunt:



-energia grupului e diferită și e mai puternică

-persoanele introvertite se pot simți încurajate să –și exprime trăirile, pe care de obicei le reprimă

-informația e mai bogată, mai variată și mai convingătoare, pentru că se bazează pe experiență și expertiza cuiva pe care îl vede și îl aude direct.

Dacă în multe județe din România grupurile de suport pot fi o noutate, pentru Giurgiu, această inițiativă nu mai este o premieră. Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită Giurgiu alături de Primăria Giurgiu, a făcut posibil, înființarea grupului de suport oncologic, iar cu ocazia acestui proiect, pacienții giurgiuveni dar și aparținătorii acestora, se vor putea reuni permanent într-un cadru organizat, facil, vor beneficia de prezența specialiștilor și vor dispune de mijloacele necesare activităților de grup.

Plata se va suporta din prevederile existente în bugetul local de venituri și cheltuieli pe anul 2016 la Capitolul 67.02.05, subcapitol 59.11

### **Art.3- Durata Acordului de parteneriat**

Prezentul Acord se va derula începând cu data aprobării HCLM

### **Art.4- Responsabilitățile în cadrul Acordului de parteneriat**

Responsabilități partener local:

- a) încheie contractul pentru acordarea sumei solicitate și urmărește respectarea acestuia.

Responsabilitățile beneficiarului:

- a) utilizează suma acordată conform destinației și prezintă documente justificative conform contractului încheiat.

### **Art. 5. Încetarea Acordului**

Prezentul acord poate să înceteze în următoarele condiții:

- A) La inițiativa uneia dintre părți în situații de urgență bine justificate;
- B) În cazul compromiterii imaginii publice a uneia dintre părți;
- C) La inițiativa Partenerului local în situația în care este întreruptă finanțarea proiectelor.

Partea care invoca o cauză de încetare a prevederilor prezentului Acord va notifica cealaltă parte cu cel puțin 30 de zile înainte de data la care încetarea urmează să producă efectele.



## Art. 6 –Prevederi finale

- A) Ori de cate ori este necesar, reprezentanții desemnați la art.1, se vor întâlni pentru a organiza activitățile din proiect;
- B) Prezentul Acord este o convenție cu titlu gratuit și exclude dreptul părților de a cere daune;
- C) Părțile înțeleg că prezentul Acord este guvernat de legea română.

Întocmit la data de \_\_. 03.2016, în 2 exemplare, câte unul pentru fiecare parte.

**Municipiul Giurgiu**

**Primar**

**NICOLAE BARBU**

**Asociația Bolnavilor de Cancer și Hepatită**

**Președinte**

**Crețu Paraschiva Georgeta**



SECRETAR,  
[Signature]